

# Conseil des commissaires

## Session du 12 avril 2011

PROVINCE DE QUEBEC  
DISTRICT DE CHICOUTIMI  
COMMISSION SCOLAIRE DES RIVES-DU-SAGUENAY

À une session ordinaire du conseil des commissaires de la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay, tenue à la salle publique du Centre administratif, sise au 36, rue Jacques-Cartier Est, Chicoutimi, le 12 avril 2011, à 19 h 30, sous la présidence de M<sup>me</sup> Liz S.-Gagné, à laquelle tous les membres du conseil ont été dûment convoqués dans les délais prévus par la Loi sur l'instruction publique,

*Ouverture de la session et constatation des présences*

sont présents, présentes, outre la présidente, M<sup>me</sup> Liz S.-Gagné :

*Les commissaires :*

M <sup>mes</sup>	Sylvie Belzile	MM.	Yvon-Robert Côté
	Hélène De Champlain		Henri Girard
	Sonia Desgagné		Michel Girard
	Diane Durand		Antonin Simard
	Lily Girard		Jimmy Tremblay
	France Gagné		Bernard Villeneuve
	Ruth Gagnon		
	Diane Gauthier		
	Jany Saindon		
	Diane Tremblay		

*Commissaires-parents :*

MM.	Hervé Charbonneau	Frédéric Mercier
-----	-------------------	------------------

*Sont également présents-tes :*

M <sup>mes</sup>	Marie-Andrée Dufour, secrétaire générale
	Christine Tremblay, directrice générale
M.	Gilles Routhier, directeur général adjoint

*Absences motivées :*

M <sup>me</sup>	Diane Perron	M.	Omer Deschesnes
			Guy Langlois
			Jean-Claude Martel

**CC-2011-153**  
*Acceptation de l'ordre du jour*

**Il est proposé par Mme Hélène De Champlain et résolu :**

**D'ACCEPTER** l'ordre du jour avec l'ajout des sujets suivants :

- 5.11 Engagement d'un personnel de soutien secteur général;
- 5.12 Octroi de contrat / Réaménagement des vestiaires et des douches (secteur gymnase) de l'école Charles-Gravel;
- 6.7 Tablettes dans les casiers;
- 6.8 Présences des commissaires aux différents comités.

**ADOPTÉE**

**CC-2011-154**  
*Acceptation du procès-verbal du 22 mars 2011*

**Il est proposé par Mme Diane Durand et résolu :**

**D'ACCEPTER** le procès-verbal de la session ordinaire du 22 mars 2011 tel qu'il a été déposé.

---

**CC-2011-155**  
*Courrier reçu du 21  
mars au 6 avril 2011*

Chaque membre du Conseil prend connaissance de la liste identifiant les sujets du courrier reçu à la direction générale, du 21 mars au 6 avril 2011.

---

**CC-2011-156**  
*Calendrier scolaire  
2011-2012 des  
Services éducatifs  
jeunes*

**ATTENDU** la consultation menée auprès du comité de parents;

**ATTENDU** la consultation menée auprès du Syndicat de l'enseignement du Saguenay;

**ATTENDU** que le projet de calendrier scolaire déposé respecte le régime pédagogique;

**ATTENDU** la recommandation du Comité des Services éducatifs jeunes;

**Il est proposé M. Antonin Simard  
et résolu :**

**D'ADOPTER** le projet de calendrier scolaire 2011-2012, secteur des jeunes.

ADOPTÉE

---

**CC-2011-157**  
*Calendriers scolaires  
2011-2012 des  
Services éducatifs  
adultes*

**ATTENDU** la consultation réalisée auprès du Syndicat de l'enseignement du Saguenay.

**ATTENDU** que le projet déposé respecte intégralement le régime pédagogique.

**ATTENDU** la recommandation du Comité des services éducatifs adultes.

**Il est proposé par Mme Diane Tremblay  
et résolu :**

**D'ADOPTER** les calendriers scolaires 2011-2012 de la formation générale des adultes et de la formation professionnelle.

ADOPTÉE

---

**CC-2011-158**  
*Amendement de la  
Politique relative à la  
location de locaux ou  
au prêt de locaux et  
de biens meubles*

**ATTENDU** la recommandation du Comité consultatif de gestion faite à la direction générale;

**ATTENDU** la recommandation du Comité de service des ressources matérielles;

**Il est proposé par Mme Diane Gauthier  
et résolu :**

**D'AMENDER** la politique relative à la location ou au prêt de locaux et de biens meubles selon le document présenté par la direction du Service des ressources matérielles.

ADOPTÉE

---

**CC-2011-159**  
*Autorisation de  
voyage hors Canada /  
École secondaire*

**ATTENDU** l'acceptation du projet de voyage par le Conseil d'établissement de l'école secondaire Charles-Gravel;

**ATTENDU** les mesures prises pour encadrer la participation des élèves concernés;

**ATTENDU** les autorisations données par les parents des élèves concernés;

**ATTENDU** l'ensemble des mesures de sécurité prises par la direction et le personnel concerné de l'école;

**ATTENDU** la recommandation du comité de Service des ressources matérielles;

**Il est proposé par Mme Sylvie Belzile  
et résolu :**

**D'AUTORISER**, la participation d'un groupe de 49 élèves et de 6 accompagnateurs de l'école secondaire Charles-Gravel pour un voyage culturel et récréatif ayant comme destination Boston et d'une durée de séjour du 20 mai au 22 mai 2011.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2011-160**

*Autorisation de signature / Bail pour la prématernelle Montessori*

**ATTENDU** la planification stratégique 2008-2013 adoptée par la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay (orientation 1), ayant comme objectif le développement et la réussite de chaque élève;

**ATTENDU** la demande de la prématernelle Montessori du Saguenay de procéder à la signature d'un bail pour les locaux occupés à l'école André-Gagnon;

**ATTENDU** que tous les frais d'aménagements locatifs nécessaires à la tenue des activités de la prématernelle Montessori du Saguenay seront assumés par celle-ci;

**ATTENDU** la recommandation du comité de Service des ressources matérielles;

**Il est proposé par Mme Lily Girard  
et résolu :**

**D'ACCEPTER** les termes du bail à intervenir entre la prématernelle Montessori et la Commission scolaire, relativement à la location de locaux situés à l'école André-Gagnon sise au 128, rue Louis-Francoeur, Chicoutimi, et ce, pour une période de 5 ans;

**DE DÉLÉGUER** la présidente et la directrice générale pour signer ledit bail.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2011-161**

*Autorisation de signature / Entente avec le Carrefour Environnement Saguenay*

**ATTENDU** que les missions de la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay et du Carrefour Environnement Saguenay sont complémentaires;

**ATTENDU** que la mission éducative incluse dans celle du Carrefour Environnement Saguenay est sous la responsabilité de la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay;

**ATTENDU** que les deux partenaires veulent maintenir et faire évoluer ce partenariat à l'avantage des deux organismes;

**ATTENDU** la recommandation du Comité des services éducatifs adultes et de l'informatique;

**Il est proposé par M. Yvon-Robert Côté  
et résolu :**

**D'AUTORISER** la présidente, M<sup>me</sup> Liz S.-Gagné, et la directrice générale, M<sup>me</sup> Christine Tremblay, à signer pour et au nom de la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay, l'entente avec le Carrefour Environnement Saguenay.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2011-162**  
*Amendement à la  
résolution no CC-  
2010-324  
(Nomination d'un  
délégué officiel à  
l'assemblée générale  
de la Société GRICS)*

**CONSIDÉRANT** que la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay est membre de la Société de gestion du réseau informatique des commissions scolaires (GRICS) et que le contrat de participation stipule que la Commission scolaire doit nommer un délégué officiel pour la représenter et agir en son nom;

**Il est proposé par Mme Sonia Desgagné  
et résolu :**

**D'AMENDER** la résolution CC-2010-324;

**QUE** M<sup>me</sup> Christine Tremblay, directrice générale, soit nommée déléguée officielle de la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay à toute assemblée générale régulière ou spéciale de la Société GRICS et y exerce tous les pouvoirs inhérents;

**QU'EN** cas d'incapacité d'agir de la déléguée officielle, M. Gilles Routhier soit nommé délégué officiel substitut à toute assemblée générale régulière ou spéciale de la Société GRICS avec le même mandat ;

**QUE** la présente résolution annule et remplace toute autre résolution ayant pour objet la nomination d'un délégué officiel à l'assemblée générale de la société GRICS.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2011-163**  
*Autorisation de  
signature /  
Convention de  
partenariat dans le  
cadre de la Salle de  
découvertes*

**ATTENDU** l'entente existante entre la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay, la Ville de Saguenay (Chicoutimi en 2001) et le Conseil du Loisir scientifique relativement à la salle de découvertes (CC-2001-456)

**ATTENDU** la volonté des partenaires de renouveler l'entente et la volonté de la Commission scolaire De La Jonquière de se joindre aux partenaires;

**Il est proposé par M. Hervé Charbonneau  
et résolu :**

**D'AUTORISER** la directrice générale, M<sup>me</sup> Christine Tremblay, à signer pour et au nom de la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay, la convention de partenariat avec la Ville de Saguenay, la Commission scolaire De La Jonquière, le Groupe Nature animée inc. dans le cadre de l'utilisation de la Salle de découvertes.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2011-164**  
*Reclassification d'un  
poste / Employé de  
soutien secteur  
général*

**ATTENDU** le plan d'effectifs 2010-2011 du personnel de soutien au secteur général adopté au Conseil des Commissaires du 11 mai 2010 (résolution CC-2010-228);

**ATTENDU** la demande de reclassification de M<sup>me</sup> Ghislaine

Tremblay reçue le 1<sup>er</sup> décembre 2010;

**ATTENDU** la description des classes d'emplois d'agent de bureau classe 1 et de secrétaire de gestion établie par le plan de classification du personnel de soutien, édition du 1<sup>er</sup> février 2006;

**ATTENDU** qu'une analyse détaillée réalisée par le Service des ressources humaines confirme que les tâches confiées à Mme Ghislaine Tremblay correspondent à la classe d'emplois de secrétaire de gestion;

**ATTENDU** l'analyse des besoins manifestés par le Service informatique;

**ATTENDU** la recommandation favorable du comité du Service des ressources humaines.

**Il est proposé par Mme Ruth Gagnon  
et résolu :**

**DE PROCÉDER** à la reclassification de Mme Ghislaine Tremblay à titre de secrétaire de gestion au Service informatique rétroactivement au 1<sup>er</sup> décembre 2010;

**DE MODIFIER** en conséquence le poste d'agent de bureau classe 1, tel qu'il apparaît au plan d'effectif adopté au 11 mai 2010 (résolution CC-2010-228).

**ADOPTÉE**

---

**CC-2011-165**  
*Engagement d'un  
conseiller en  
orientation / Services  
éducatifs adultes*

**ATTENDU** le plan d'effectifs 2010-2011 du personnel professionnel adopté au Conseil des commissaires du 11 mai 2010 (résolution CC-2010-229);

**ATTENDU** les dispositions de la convention collective concernant les mouvements de personnel et les conditions d'engagements du personnel régulier soumis à une période d'essai;

**ATTENDU** la création d'un poste de conseiller d'orientation 17 heures 30 par semaine aux Services éducatifs adultes (résolution CC-2010-512);

**ATTENDU** les dispositions de la convention collective des professionnels;

**ATTENDU** les résultats de l'affichage interne n° 01-2011-67 et la recommandation favorable du Comité de sélection tenu le 18 mars 2011;

**ATTENDU** la recommandation favorable du Comité de service des ressources humaines.

**Il est proposé par M. Bernard Villeneuve  
et résolu :**

**DE PROCÉDER** à la nomination de M<sup>me</sup> Karen Boucher au poste de conseillère d'orientation régulier temps partiel aux Services éducatifs adultes pour une entrée en fonction le ou vers le 13 avril 2011;

**DE MODIFIER** en conséquence le plan d'effectifs du personnel professionnel.

**ADOPTÉE**

**CC-2011-166**  
*Engagement d'un  
personnel de soutien  
secteur général*

**ATTENDU** le plan d'effectifs 2010-2011 du personnel de soutien au secteur général adopté au Conseil des Commissaires du 11 mai 2010 (résolution CC-2010-228);

**ATTENDU** les dispositions prévues de la convention collective concernant les mouvements de personnel et la gestion de la liste de priorité;

**ATTENDU** la vacance du poste d'acheteur à l'Atelier, 35 heures par semaine;

**ATTENDU** les résultats des affichages externe et interne suivants : concours n° 08-2010-29 et n° 06-2010-12;

**ATTENDU** la recommandation favorable du comité de sélection tenu le 29 septembre 2010;

**ATTENDU** la recommandation favorable du comité de service des ressources humaines.

**Il est proposé par Mme Jany Saindon  
et résolu :**

**DE PROCÉDER** à l'engagement de M. Éric Asselin au poste régulier temps plein d'acheteur à l'atelier, 35 heures par semaine, qui sera en fonction le ou vers le 26 avril 2011.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2011-167**  
*Octroi de contrat /  
Réaménagement des  
vestiaires et des  
douches (secteur  
gymnase) de l'école  
Charles-Gravel*

**ATTENDU** l'appel d'offres lancé le vendredi 11 mars 2011;

**ATTENDU** l'ouverture de soumissions du mardi 12 avril 2011;

**ATTENDU** la recommandation du Comité de service des ressources matérielles;

**Il est proposé par M. Hervé Charbonneau  
et résolu :**

**D'ACCORDER** le contrat pour les travaux réaménagement des vestiaires et des douches (secteur gymnase) à l'école Charles-Gravel au plus bas soumissionnaire conforme, soit Isofor Inc.;

**DE DÉLÉGUER** la présidente et la directrice générale pour signer le contrat relatif à ces travaux.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2011-168**  
*Rapport de la  
présidente*

Madame la présidente résume certaines représentations ou interventions faites au cours des derniers jours :

❖ **Le 22 mars 2011 :**

- Rencontre avec la directrice générale concernant plusieurs dossiers;
- Participation au Comité de service des ressources financières.

❖ **Le 23 mars 2011 :**

- Participation à la rencontre du Comité exécutif du Conseil Interordres, à Jonquière.

❖ **Le 24 mars 2011 :**

- Participation à la rencontre de la Conférence régionale des Élus, tenue à Jonquière.

- ❖ **Le 30 mars 2011 :**
  - Participation au Comité de sélection pour le poste d'électricien à l'atelier;
  - Rencontre avec la directrice générale concernant plusieurs dossiers.
- ❖ **Le 31 mars 2011 :**
  - Participation à la rencontre du Conseil Interordres, à Cépail de Jonquière.
- ❖ **Les 1<sup>er</sup> et 2 avril 2011 :**
  - Participation à la Commission permanente sur les enjeux politiques et financiers de la Fédération des commissions scolaires du Québec tenue à Québec.
- ❖ **Le 4 avril 2011 :**
  - Participation à la rencontre du Conseil régional des commissions scolaires de la région 02, à Alma.
- ❖ **Le 5 avril 2011 :**
  - Participation à la rencontre du Conseil régional des partenaires du marché du travail.
- ❖ **Le 7 mars 2011 :**
  - Participation à la rencontre du Conseil d'administration de la Conférence régionale des Élus;
  - Rencontre avec la directrice générale concernant plusieurs dossiers;
  - Participation à la rencontre du comité de relations professionnelles avec l'Association des directeurs d'établissements d'enseignement des Rives-du-Saguenay;
  - Participation à la rencontre du comité de relations professionnelles avec l'Association des cadres scolaires du Québec.

**CC-2011-169**  
*Rapport de la  
 directrice générale*

La directrice générale présente un bref résumé d'interventions ou représentations faites au cours des derniers jours :

- ❖ **Le 22 mars 2011 :**
  - Rencontre avec la présidente relativement à divers dossiers.
- ❖ **Le 23 mars 2011 :**
  - Rencontre des partenaires de l'Entente spécifique, « Culture forêt bois », à la Maison de la région de Jonquière.
- ❖ **Le 24 mars 2011 :**
  - Participation à la cérémonie d'ouverture de la finale régionale d'Expo-Sciences, à l'école secondaire Charles-Gravel.
- ❖ **Le 26 mars 2011 :**
  - Participation à la cérémonie de clôture de la finale régionale d'Expo-Sciences, à l'école secondaire Charles-Gravel.
- ❖ **Le 30 mars 2011 :**
  - Remise du prix Défi Mathieu Da Costa à l'école Antoine-de St-Exupéry;
  - Rencontre avec la présidente relativement à divers dossiers.
  - Participation à la rencontre du Club des grands amis du programme Force Avenir, à l'Université du Québec à Chicoutimi.
- ❖ **Le 31 mars 2011 :**
  - Participation à la rencontre du Conseil Interordres, à Cépail de Jonquière.

- ❖ **Le 1<sup>er</sup> avril 2011 :**
  - Participation à la rencontre du Conseil d'administration d'Éducation Internationale, à Montréal.
- ❖ **Le 4 avril 2011 :**
  - Participation à la rencontre du Conseil des commissions scolaires de la région 02, à Alma.
- ❖ **Le 6 avril 2011 :**
  - Participation à une conférence téléphonique avec la Fédération des commissions scolaires du Québec sur les pratiques de gestion des commissions scolaires;
  - Participation aux présentations des projets des élèves du programme Éducation Internationale de l'école Charles-Gravel.
- ❖ **Le 7 avril 2011 :**
  - Participation à la finale locale du concours québécois en entrepreneuriat, à l'école Charles-Gravel.
  - Rencontre avec la présidente relativement à divers dossiers.

**CC-2011-170**  
Comptes-rendus des comités

Les membres du Conseil ont l'occasion d'obtenir des informations supplémentaires quant aux divers sujets traités lors du Comité des services éducatifs jeunes du 14 mars, du Comité EHDAA du 15 février, du Comité de service des ressources humaines du 1<sup>er</sup> mars, du Comité de service des ressources matérielles du 15 mars et du Comité des services éducatifs adultes et informatique du 1<sup>er</sup> février ainsi que de leur rencontre spéciale du 8 mars.

**CC-2011-171**  
Élections fédérales

L'information concernant les élections fédérales du 2 mai 2011 est déposée; contrairement à la loi provinciale, les élèves n'ont pas congé le jour du scrutin.

**CC-2011-172**  
Plan triennal des technologies de l'information 2010-2013

M. Paul Lalancette, directeur du Service informatique, présente le plan d'action triennal des technologies de l'information de la Commission scolaire 2010-2013. Il donne des précisions sur les principaux points majeurs de ce plan.

**CC-2011-173**  
Tablettes dans les casiers

Des tablettes seront installées dans tous les casiers de l'école De L'Odyssée/Dominique-Racine et Lafontaine au cours de la période estivale.

**CC-2011-174**  
Présences des commissaires aux différents comités

À une interrogation de M<sup>me</sup> Diane Durand à savoir quels comités un commissaire doit prioriser versus les rencontres du Conseil des commissaires; la Présidente confirme qu'un commissaire élu doit assister prioritairement aux séances du Conseil des commissaires.

**CC-2011-175**  
Message de la FCSQ

Les messages de la Fédération des commissions scolaires du Québec des lundis 21 mars, 28 mars et 4 avril 2011 sont remis aux commissaires.

**CC-2011-176**  
Invitation / Levée du drapeau Paix-cible

Une invitation est transmise aux membres du Conseil à participer à la cérémonie officielle entourant la levée du drapeau de la paix qui aura lieu le vendredi 6 mai prochain, à compter de 9 h 30, à l'Hôtel de Ville de Chicoutimi. Les élèves et le personnel de l'école Médéric-Gravel, gardiens officiel du drapeau Paix-Cible pour l'année 2010-2011, transféreront leur titre à leurs camarades de l'école De la Pulperie.

**CC-2011-177**  
*Lettres de Josée  
Bouchard, présidente  
de la FCSQ*

Les commissaires reçoivent copies des lettres de la présidente de la Fédération des commissions scolaires du Québec adressées à M. François Legault et Chantal Longpré de la Coalition pour l'avenir du Québec, concernant la rencontre d'échanges sur leur vision de l'Éducation.

---

**CC-2011-178**  
*Invitation / Colloque  
carrière de Charles-  
Gravel*

La direction de l'école secondaire Charles-Gravel invite les membres du Conseil à participer à la 8<sup>e</sup> édition du Colloque carrière qui aura lieu le mardi 19 avril 2011, à compter de 11h45.

---

**CC-2011-179**  
*Clôture de la séance*

**Il est proposé par Mme France Gagné  
et résolu :**

**QUE** la présente session soit close à 19 h 57

**ADOPTÉE**

---

La présidente

---

La secrétaire générale